马太福音 **第十章**

派遣十二个使徒 1耶稣叫十二个门徒来,赐给他们权力,让他们能驱除魔鬼, 医治各种疾病。

2这十二个使徒的名字,首先是西门(又叫彼得)和弟弟安得烈;然后是西庇太的儿子雅各和弟弟约翰;3还有腓力和巴多罗买,多马和收税员马太;其它是雅各(就是亚勒腓的儿子)和达太,4以及激进党员西门和后来出卖耶稣的加略人犹大。

5耶稣派这十二人出去,吩咐他们说:「不要到犹太民族以外的人那里去,也不要 进入撒玛利亚人所住的城镇 [撒玛利亚人就是犹太人和外族人通婚所生的后 裔] 。6宁可到以色列人那里去:他们好像一群迷失的羊。 [耶稣在这里先 教使徒向犹太人传福音;复活之后,便教他们把福音传给全世界的人。参看《马太 福音》二十八章十九至二十节。] 7你们要一面走,一面向人们宣布说: 『天国 近了。』8也要医治病人、叫死人复活、使痲疯病人洁净、为人驱除魔鬼。 [天 国的福音和我所赐给的权力 1 你们白白地得到,也要白白地给人。9出去的时 候,不要带金银铜钱,10也不要背负行囊,不要多带衣服、鞋子、手杖,因为 [你们是做传福音工作的人;] 工人是配得生活上的供应的。 11「无论到什么城镇或村庄,都要打听那里谁配接待你们 [也就是谁愿意、而 且能够接待你们 1 。找到了,便住在他家,直到离开当地 [,不要搬来搬 去] 。12进入他家的时候,要问候、祝福。13如果那家 [欢迎你们,] 配 得你们的祝福,就让那祝福留在那里 [也就是说,就住下来] 。如果那家 [不欢迎你们,] 不配你们的祝福,就收回那祝福 [也就是说,不要住在那 里 1 。14倘若有人不接待你们,或不听你们的话,你们离开那家或那城的时 候,就跺跺脚,抖掉脚上的尘土 [,表示对他们的一种警告,让他们知道他们 将得不到上帝的救恩,以后必须自己面对上帝的审判和惩罚] 。15我实在告诉 你们,审判那天,那城的人所受的惩罚将比从前所多玛和蛾摩拉两城的人所受的惩 罚还要难受 [所多玛和蛾摩拉原是位于死海东南边的两个古城。由于居民作恶 多端,不听上帝的劝告,被上帝毁灭了。参看旧约《创世记》十八至十九

使徒将受迫害 16「我现在派你们出去,就像把羊送进狼群当中;所以你们要像蛇那样机警,像鸽子那样纯洁。

章] 。

17「你们要防备人,因为他们会把你们抓起来,交给当地的法庭;也会在他们的会堂里鞭打你们。18你们会为了我的缘故,被带到巡抚和君王面前,对他们和犹太民族以外的人做见证。19不过你们被捕的时候,不必担心要说什么或怎么说。到时候,你们就会得到该说的话。20因为那时不是你们自己在说话,而是天父的灵透过你们在说话。

21 「 (你们也会被自己的家人出卖。) 兄弟将害死兄弟;父亲将害死儿女; 儿女将违抗父母,把他们害死。22你们将会为了我的缘故,受众人恨恶。但坚持到 底的人将会得救。23你们如果在一个地方遭受迫害,就逃到另外一个地方。我实在 告诉你们,你们还没有逃遍以色列的城镇,人子 [救主基督] 就会来临了。 24「学生受到的待遇不会比老师好;仆人受到的待遇不会比主人好。25学生受到的 待遇和老师一样,仆人受到的待遇和主人一样,就够好了。一家之主既然被人骂为 [鬼王] 别西卜,他的家人所受的侮辱将是多么不堪设想啊!

应该怕谁 26 [这些事我现在事先告诉你们了。] 所以你们对那些迫害你们的人,不要害怕。掩盖着的都要揭露;隐藏着的都要公开。27我在暗中告诉你们的事,你们要公开宣讲;我靠在你们耳边所说的话,你们要站在屋顶上向众人宣扬。

- 28「不要怕那些只能杀死身体不能消灭灵魂的人;要怕能把身体和灵魂都消灭在地狱里的那一位。
- 29「两只麻雀不是只卖一分钱吗?然而天父如果不准,一只也不会掉到地上来。30就连你们的头发也都被数过,他都知道了。31所以不要害怕,你们每人在上帝眼里比一整群的麻雀还贵重。
- 32「凡在世人面前认我的,我在天父面前也会认他。33凡在世人面前不认我的,我 在天父面前也不会认他。

耶稣将引起对立 34「你们不要以为我来到世上,是要在世人之间毫无原则地调解或折中,使他们苟且相安无事。不,我来是要好像用一把剑将正反的两种人切分清楚,35使儿子和父亲,女儿和母亲,媳妇和婆婆因为跟随我或反对我而互相对立;36家人之间因为跟随我或反对我而互相反目 [参看旧约《弥迦书》七章六节。这话乍听起来似乎和上帝的旨意背道而驰,因为他本来是要人和睦相处的。但仔细一想,就会悟出其中的道理。因为耶稣来传福音,必会引起顺从者和反对者之间的对立。这些对立甚至可能发生于家人之间。但福音必须传开,否则所有的人都要永远灭亡。]

谁配当门徒 37「凡是爱父母过于爱我的人,都不配当我的门徒;凡是爱儿女过于爱我的人,都不配当我的门徒;38凡是不背起自己的十字架而跟从我的人[也就是不肯完全放弃自己,而为我忍受苦难、羞辱,和牺牲的人],都不配当我的门徒。39凡是爱惜自己[在这世上肉体]的生命[而不肯为我牺牲]的人,将会丧失[永远的]生命。凡是为我而牺牲自己[在这世上肉体]生命的人,将会得到[永远的]生命。

服侍主的人将得奖赏 40「接待你们的人,等于接待我,接待我的人,等于接待派我来的那一位。41凡是因为某人是个先知而接待那人的,都会跟先知得到同样的奖赏;凡是因为某人是个正直清白的人而接待那人的,都会跟正直清白的人得到同样的奖赏。42我的门徒不过是些卑微的人。但无论是谁,为了某人是我的门徒,就拿水给他喝

——即使只是一杯凉水,我实在告诉你们,那人一定会得到奖赏。」